

Chambre des Représentants

SESSION 1961-1962.

25 OCTOBRE 1962.

PROJET DE LOI

modifiant les limites de provinces, arrondissements et communes et modifiant la loi du 28 juin 1932 sur l'emploi des langues en matière administrative et la loi du 14 juillet 1932 concernant le régime linguistique de l'enseignement primaire et de l'enseignement moyen.

I. — AMENDEMENT

PRÉSENTÉ PAR M. DEJACE.

Art. 11ter (nouveau).

Insérer un article 11ter (nouveau), libellé comme suit :

« Il est institué une Commission d'enquête de 11 membres représentant tous les groupes de la Chambre des Représentants, chargée de prendre l'avis des populations sur la province à laquelle elles désirent appartenir là où la loi fixant la frontière linguistique suscite de vives oppositions de la part des populations intéressées.

La Commission d'enquête est chargée des modalités d'application et elle fera rapport à la Chambre des Représentants sur l'accomplissement de sa mission. »

JUSTIFICATION.

A quelques détails près, l'instauration de cette Commission d'enquête a été proposée au Sénat d'abord et à la Chambre ensuite. Le présent amendement a pour but de permettre la discussion et le vote sur cette proposition au moment où se discute le projet n° 194 et non quand il sera trop tard.

D'autre part le Conseil provincial de Liège a chargé une commission d'enquêter et de procéder à un référendum dans la région des

Voir :

194 (1961-1962) :

- N° 28 : Projet amendé par le Sénat.
- N° 29 : Amendements.
- N° 30 Rapport.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1961-1962.

25 OKTOBER 1962.

WETSONTWERP

tot wijziging van provincie-, arrondissements- en gemeentegrenzen en tot wijziging van de wet van 28 juni 1932 op het gebruik van de talen in bestuurszaken en van de wet van 14 juli 1932 houdende taalregeling in het lager en in het middelbaar onderwijs.

I. — AMENDEMENT

VOORGESTELD DOOR DE HEER DEJACE.

Art. 11ter (nieuw).

Een artikel 11ter (nieuw) invoegen, dat luidt als volgt :

« Er wordt een Onderzoekscommissie ingesteld, bestaande uit 11 leden die alle groepen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers vertegenwoordigen, die belast is het advies van de bevolking in te winnen betreffende de provincie waartoe zij wensen te behoren, daar waar de wet op de taalgrensregeling op heftige weerstand vanwege de betrokken bevolking stuit.

De Onderzoekscommissie is met de toepassingsmodaliteiten belast en zal bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers verslag uitbrengen over de vervulling van haar opdracht. »

VERANTWOORDING.

Op enkele bijzonderheden na, is de instelling van zulke Commissie van Onderzoek, in de Senaat vooreerst, en, daarna, in de Kamer, voorgesteld geworden. Het huidige amendement heeft ten doel de stemming over dit wetsvoorstel mogelijk te maken op het ogenblik waarop het ontwerp 194 zal besproken worden, en niet wanneer het te laat zal zijn.

Anderzijds heeft de Provincieraad van Luik een commissie opdracht gegeven om een onderzoek in te stellen en een referendum te houden

Zie :

194 (1961-1962) :

- N° 28 : Ontwerp door de Senaat gewijzigd.
- N° 29 : Amendementen.
- N° 30 : Verslag.

Fourons. Sans préjuger du résultat de cette initiative absolument légale, il serait impensable de ne pas ouvrir une perspective d'enquête à l'une des deux Chambres législatives.

in de Voerstreek. Zonder vooruit te willen lopen op het resultaat van dit volkomen wettelijk initiatief, ware het ondenkbaar niet bij een van beide Kamers een mogelijkheid tot onderzoek open te stellen.

Th. DEJACE,
G. MOULIN,
M. DRUMAUX,
W. FRÈRE,
G. GLINEUR.

II. — AMENDEMENT

PRÉSENTÉ PAR M. VAN DER SCHUEREN.

Article premier.

- 1) Au § 1, supprimer le deuxième alinéa.
- 2) Au même § 1, supprimer les trois derniers alinéas.

II. — AMENDEMENT VOORGESTELD

DOOR DE HEER VAN DER SCHUEREN.

Eerste artikel.

- 1) In § 1, het tweede lid weglaten.
- 2) In dezelfde § 1, de laatste drie leden weglaten.

J. VAN DER SCHUEREN.